

Lục sự đóng dấu ngày ở đây khi nộp mẫu này.

**Chỉ Để Thông Tin****Dừng Nộp**

Điền tên và địa chỉ tòa:

**Tòa Thượng Thẩm California, Quận**

Lục sự điền số vụ khi nộp mẫu này.

**Số Vụ:****Chỉ Để Thông Tin****1 Nguyên Đơn/Cơ Quan Yêu Cầu**Tên: Chỉ Để Thông Tin**2 Bị Đơn/Bên Bị Cấm**

a. Tên Quý Vị: \_\_\_\_\_

Luật Sư Của Quý Vị (nếu có cho vụ này): \_\_\_\_\_

Tên: \_\_\_\_\_ Số Luật Sư Đoàn Tiểu Bang: \_\_\_\_\_

Tên Hãng: \_\_\_\_\_

b. Địa Chỉ Của Quý Vị (Nếu quý vị có luật sư, hãy ghi chi tiết về luật sư. Nếu quý vị không có luật sư và muốn giữ kín địa chỉ nhà mình, quý vị có thể ghi địa chỉ gửi thư khác. Quý vị không phải ghi số điện thoại, fax, hoặc e-mail.)

Địa Chỉ: \_\_\_\_\_

Thành Phố: \_\_\_\_\_ Tiểu Bang: \_\_\_\_\_ Số Zip: \_\_\_\_\_

Điện Thoại: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_

Địa Chỉ E-Mail: \_\_\_\_\_

**3 Đối với Bị Đơn/Người Bị Cấm**

Tòa đã ra lệnh cho quý vị phải nộp tất cả súng, đạn, và băng đạn bằng cách nộp cho cơ quan công lực hoặc bán hoặc gửi cho một nhà buôn súng có môn bài cất giữ. Quý vị có thể dùng mẫu này để chứng minh với tòa là quý vị đã tuân hành các lệnh tòa. Khi quý vị nộp vũ khí không nạp đạn, đạn, và băng đạn hãy nhờ nhân viên công lực hoặc nhà buôn súng có môn bài điền mục ④ hoặc ⑤ và mục ⑦.

**4 Đối với Cơ Quan Công Lực**

Điền ô này và mục ⑦ của mẫu này. Lưu một bản và giao bản chính cho người nộp súng, đạn, hoặc băng đạn.

Những món liệt kê ở mục ⑦ đã được nộp vào:

Ngày: \_\_\_\_\_ lúc: \_\_\_  sáng  chiều

Cho: \_\_\_\_\_

*Tên và chức vụ của nhân viên công lực**Tên cơ quan công lực**Địa chỉ*

Tôi tuyên khai các chi tiết ở trên là sự thật và đúng và sẵn sàng chịu phạt theo luật Tiểu Bang California nếu khai man.

*Chữ ký của nhân viên công lực*

Số Thẻ Bài: \_\_\_\_\_

**5 Đối với Nhà Buôn Súng Có Môn Bài**

Điền ô này và mục ⑦ của mẫu này. Lưu một bản và giao bản chính cho người bán hoặc gửi súng, đạn, hoặc băng đạn cho quý vị cất giữ.

Những món liệt kê ở mục ⑦ đã được:

 bán  gửi cất giữ vào:Ngày: \_\_\_\_\_ lúc: \_\_\_  sáng  chiều

Cho: \_\_\_\_\_

*Tên nhà buôn súng có môn bài**Số môn bài**Điện thoại**Địa chỉ*

Tôi tuyên khai các chi tiết ở trên là sự thật và đúng và sẵn sàng chịu phạt theo luật Tiểu Bang California nếu khai man.

*Chữ ký của nhà buôn súng có môn bài*

**6 Đối với Bị Đơn/Người Bị Cấm**

Sau khi ký vào mẫu này, sao chụp hai bản. Nộp bản chính cho lục sự tòa. Nộp một bản cho cơ quan công lực đã tổng đạt lệnh cấm bạo động bằng súng cho quý vị. Lưu lại một bản cho quý vị. Nếu không nộp biên nhận cho tòa và cơ quan công lực là vi phạm lệnh tòa này.

Muốn được giúp điền mẫu này, hãy đọc Mẫu GV-800-INFO, *How Do I Turn In, Sell, or Store My Firearms, Ammunition, and Magazines?* (Làm Thế Nào để Tôi Giao Nộp, Bán, hoặc Cất Súng, Đạn, và Băng Đạn Của Tôi?)

**7 a. Súng**

	Hiệu	Kiểu	Số Hiệu Sản Phẩm
a.	_____	_____	_____
b.	_____	_____	_____
c.	_____	_____	_____
d.	_____	_____	_____
e.	_____	_____	_____

- Đánh dấu vào đây nếu quý vị đã nộp, bán hoặc cất thêm súng. Dùng mẫu MC-025 và viết tựa là “GV-800, Item 7a—Firearms Turned In, Sold, or Stored” (GV-800, Mục 7a—Đã Nộp, Bán, hoặc Cất Súng). Ghi hiệu, kiểu, và mã số sản phẩm của mỗi khẩu súng.

**b. Đạn**

	Tên	Loại	Số Lượng
a.	_____	_____	_____
b.	_____	_____	_____
c.	_____	_____	_____
d.	_____	_____	_____
e.	_____	_____	_____

- Đánh dấu vào đây nếu quý vị đã nộp, bán hoặc cất thêm đạn. Dùng mẫu MC-025 và viết tựa là “GV-800, Item 7b—Ammunition Turned In, Sold, or Stored” (GV-800, Mục 7b—Đã Nộp, Bán, hoặc Cất Đạn). Ghi tên, loại, và số lượng đạn.

**c. Băng Đạn**

	Hiệu	Kiểu	Mã Số Băng Đạn
a.	_____	_____	_____
b.	_____	_____	_____
c.	_____	_____	_____
d.	_____	_____	_____
e.	_____	_____	_____

- Đánh dấu vào đây nếu quý vị đã nộp, bán hoặc cất thêm băng đạn. Dùng mẫu MC-025 và viết tựa là “GV-800, Item 7c—Magazines Turned In, Sold, or Stored” (GV-800, Mục 7c—Đã Nộp, Bán, hoặc Cất Băng Đạn). Ghi hiệu, kiểu, và mã số băng đạn.

8 Quý vị có, làm chủ, cất giữ, hoặc kiểm soát bất cứ loại súng, đạn, hoặc băng đạn nào khác ngoài những món liệt kê ở mục 7 hay không?  Có  Không

Nếu quý vị trả lời có, quý vị đã nộp, bán hoặc cất những món khác đó chưa?  Có  Không

Nếu có, đánh dấu vào một trong những ô dưới đây:

- a.  Tôi đã nộp *Proof of Firearms, Ammunition, and Magazines Turned In, Sold, or Stored (Bằng Chứng Đã Nộp, Bán, hoặc Cất Súng, Đạn, và Băng Đạn)* (mẫu GV-800) về các loại súng đó cho tòa vào (ngày): \_\_\_\_\_
- b.  Tôi nộp bằng chứng về các loại súng, đạn, hoặc băng đạn đó cùng với bằng chứng này.
- c.  Tôi chưa nộp bằng chứng về các loại súng, đạn, hoặc băng đạn khác. (*Giải thích tại sao chưa*):
- Đánh dấu vào đây nếu không có đủ chỗ dưới đây cho quý vị trả lời. Dùng mẫu MC-025 và viết tựa là "Attachment 8c" (Phụ Đính 8c).

---



---



---



---



---

Tôi tuyên khai các chi tiết ở trên là sự thật và đúng và sẵn sàng chịu phạt theo luật Tiểu Bang California nếu khai man.

Ngày:

\_\_\_\_\_

*Đánh máy hoặc viết chữ in tên quý vị*



**Chỉ Đẻ Thông Tin**

\_\_\_\_\_

*Ký tên quý vị*